This document is received on 2 9 FEB 2024

The Town Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.

<u>Form No. S16-I</u> 表格第 S16-I 號

APPLICATION FOR PERMISSION

UNDER SECTION 16 OF

THE TOWN PLANNING ORDINANCE

(CAP. 131)

41-K7N

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to proposals not involving or not only involving: 適用於建議不涉及或不祇涉及:

- (i) Construction of "New Territories Exempted House(s)"; 興建「新界豁免管制屋宇」;
- (ii) Temporary use/development of land and/or building not exceeding 3 years in rural areas or Regulated Areas; and 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展;及
- (iii) Renewal of permission for temporary use or development in rural areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途或發展的許可續期

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan_application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan_application/apply.html

General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- * "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「 v 」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「 v 」 號

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.tpb.gov.hk/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 — 電話:2231 4810 或2231 4835)及規劃資料查詢處(熱線:2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上手港股上縣沙田东安東 14 樓/麦里里。 上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1.	Name of Applicant	申請人姓名/名稱

(☑Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構)

CHENG Siu Chung 鄭小忠

Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用) 2.

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□ Organisation 機構)

R-riches Property Consultants Limited 盈卓物業顧問有限公司

Application Site 申請地點 3.

Full address / location (a) demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及 地段號碼(如適用)

Lot 1218 RP (Part) in D.D. 109, Tai Kong Po, Kam Tin, Yuen Long, New Territories

Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面

☑Site area 地盤面積 1,371 sq.m 平方米☑About 約

☑Gross floor area 總樓面面積 352 sq.m 平方米☑About 約

Area of Government land included (c) (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)

N/A

_____sq.m 平方米 □About 約

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號						
(e)	Land use zone(s) involved "Agriculture"						
(f)	Current use(s) 現時用途	Animal boarding establishment (If there are any Government, institution or community plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示	•				
4.	"Current Land Owner" of A	Application Site 申請地點的「現行土均	 也擁有人 」				
The	applicant 申請人 —						
	is the sole "current land owner" (p	lease proceed to Part 6 and attach documentary proof 背繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。	of ownership).				
	is one of the "current land owners"# 是其中一名「現行土地擁有人」#	[®] (please attach documentary proof of ownership). 《請夾附業權證明文件》。					
\square	is not a "current land owner". 並不是「現行土地擁有人」"。						
	The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第 6 部分)。						
5.	Statement on Owner's Consent/Notification 就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述						
(a)							
(b)	The applicant 申請人 —						
	has obtained consent(s) of	"current land owner(s)".					
	已取得 名	現行土地擁有人」"的同意。					
	Details of consent of "current	land owner(s)"# obtained 取得「現行土地擁有人	」"同意的詳情				
	Land Owner(s) Registry w	r/address of premises as shown in the record of the Land here consent(s) has/have been obtained 注冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)				
	(Please use separate sheets if the sp	ace of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空	E間不足,請另頁說明)				

			rent land owner(s)" # notific	ed 已獲通知「現行土地擁有 <i>」</i>					
	La:	o. of 'Current nd Owner(s)' 現行土地擁 人」數目	Land Registry where notif	emises as shown in the record of fication(s) has/have been given 後出通知的地段號碼/處所地址	(DD/MM/VVVV)				
	/D1		Looks if the consent form households	pove is insufficient.如上列任何方格					
✓	has	taken reasonabl	e steps to obtain consent of	or give notification to owner(s): 心向該人發給通知。詳情如下:	的"经间个处,稍为其就势)				
	Reas	sonable Steps to	Obtain Consent of Owner((s) 取得土地擁有人的同意所抱	采取的合理步骤				
				nd owner(s)" on -名「現行土地擁有人」"郵遞要					
	Reas	asonable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟							
		published notices in local newspapers on(DD/MM/YYYY) ^{&} 於(日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知 ^{&}							
	√		in a prominent position on co. 5/2/2024 (DD/MM/YYYY	or near application site/premises o	n				
		於	(日/月/年)在申請	背地點/申請處所或附近的顯明	位置貼出關於該申請的超				
	V	office(s) or rur	ral committee on21/2 (日/月/年)把通统	n(s)/owners' committee(s)/mutua 2/2024(DD/MM/YYYY) 知寄往相關的業主立案法團/業					
	<u>Oth</u>	ers 其他							
		others (please 其他(請指明	• • •						
	•~	MAINMAINE PROPERTY OF THE PROP							
	-				Amarina				

6.	Type(s)	of Application 申請類別
	Type (i) 第(i)類	Change of use within existing building or part thereof 更改現有建築物或其部分內的用途
Ø	Type (ii) 第(ii)類	Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory Plan(s) 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程
	Type (iii) 第(iii)類	Public utility installation / Utility installation for private project 公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置
	Type (iv) 第(iv)類	Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s) 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制
$ \mathbf{Z} $	Type (v) 第(v)類	Use / development other than (i) to (iii) above 上述的(i)至(iii)項以外的用途/發展
註1	: 可在多於 2: For Develop	more than one「✓」. 一個方格内加上「✓」號 ment involving columbarium use, please complete the table in the Appendix. 及靈灰安置所用途,請填妥於附件的表格。

31

(i) For Type (i) applicat	ion (供第(i)	類申讀				
(a) Total floor area involved 涉及的總樓面面積				sq.m	1 平方米	×.
(b) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	the use and g	ross floor area)	nstitution or community 設施,請在圖則上顯示			ıstrate on plan and specify 恖樓面面積)
(c) Number of storeys involved 涉及層數			Number of units inv 涉及單位數目	olved		
	Domestic pa	art 住用部分		sq.m 픽	立方米	□About 約
(d) Proposed floor area 擬議樓面面積	Non-domes	tic part 非住用語	郅分	sq.m ^Z	△方米	□About 約
	Total 總計	•••••		sq.m 罫	2方米	□About 約
(e) Proposed uses of different	Floor(s) 樓層	Current us	se(s) 現時用途	Pı	roposed	use(s) 擬議用途
floors (if applicable) 不同樓層的擬議用途(如適						
用) (Please use separate sheets if the space provided is insufficient)						
(如所提供的空間不足,請另頁說 明)						

(ii) For Type (ii) applic	cation 供第(ii)類申讀					
	□ Diversion of stream 河道改道					
	327	About 約 About 約				
(a) Operation involved 涉及工程	Depth of filling 填土厚度 not more than 0.2 m 米 口A Excavation of land 挖土	About 約 About 約 About 約				
		About 約				
	(Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream divers of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用圖則顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍					
(b) Intended use/development 有意進行的用途/發展	Temporary Animal Boarding Establishment with Ancillary Facilities for a Period of 5 Years and Associated Filling of Land					
(iii) <u>For Type (iii) appli</u>	cation 供第(iii)類申請					
	□ Public utility installation 公用事業設施裝置					
	Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置					
	Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimens each building/structure, where appropriate 請註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度					
	Name/type of installation 裝置名稱/種類 Number of provision 數量 Number of /building/structure (m) (LxWxH) 每個裝置/建築物/構築物的尺 (米) (長 x 闊 x 高)	nstallation				
(a) Nature and scale 性質及規模						
		all and a second a				
	L					

(iv) <u>I</u>	For Type (iv) applica	tion #	<u> </u>		
				d development restriction(s) and a	dso fill in the
1			nd development particulately (大)	ars in part (v) below – 勺擬議用途/發展及發展細節 –	
	胡列州無戰哈利以見	可分较成功	以时 <u>业县安心等(v)动力</u>	Y 频	
	Plot ratio restriction 地積比率限制		From 由	to 至	
	Gross floor area restric 總樓面面積限制	tion	From 由sq. m	平方米 to 至sq. m 平方法	*
	□ Site coverage restriction 上蓋面積限制		From 由	% to 至%	
	Building height restrict 建築物高度限制	tion	From 由	m 米 to 至m 米	
			From 由	mPD 米 (主水平基準上) to 至	
			**********	mPD 米 (主水平基準上)	
			From 由	storeys 層 to 至 store	ys 層
	Non-building area restr 非建築用地限制	riction	From 由	.m to 至 m	
	Others (please specify) 其他(請註明)				
(v) <u>F</u>	or Type (v) applicati	ion 供	第(v)類申請		
	posed (s)/development 義用途/發展		emporary Animal Establish ears and Associated Filling	ment with Ancillary Facilities for a F g of Land	eriod of 5
		(Please i	Ilustrate the details of the propo	sal on a layout plan 請用平面圖說明建議	洋情)
(b) <u>Dev</u>	velopment Schedule 發展	細節表			
Pro	posed gross floor area (G	iFA) 擬詞	義總樓面面積	sq.m 平方米	 About約
Proposed plot ratio 擬議地積比率				0.26	🗹 About 約
	posed site coverage 擬議		黄	%	☑About 約
	posed no. of blocks 擬議。		行成建筑制加州沿岸层梯	4	
Proj	posed no. of storeys of ea	си шоск	每座建築物的擬議層數		ents 區协庫
				□ exclude 不包括storeys of basen	
Pro	posed building height of	each bloo	k 每座建築物的擬議高度	mPD 米(主水平 <u>基</u> 準上 3 - 4 m 米)□About約 ☑About約

Domestic pa							
	art 住用部分						
GFA 約	密 樓面面積				sq. n	n 平方米	□About 約
numbe	r of Units 單位數目						
averag	e unit size 單位平均面積	Ī			sq. n	n 平方米	□About 約
estima	ted number of residents f	5計住客數目					
☑ Non-domes	tic part 非住用部分				<u>G</u> F	A 總樓面面	可積
eating	place 食肆				sq. ı	m 平方米	□About 約
☐ hotel ⅓	雪店				sq. 1	n 平方米	□About 約
					pecify the num		5
				請註明原	导間數目)		
office i	辦公室				sq. 1	n 平方米	□About 約
shop a	nd services 商店及服務行	丁業			sq. 1	n 平方米	□About 約
_ ,	, 1, , , , , , , , , , , , , , , , , ,				•		
☐ Govern	ment, institution or com	munity facili	ities	(please s	pecify the u	se(s) and	concerned land
	機構或社區設施	•		•-			的地面面積/總
-5414	12411-241-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-			樓面面積			
					, 		
✓ other(s) 其他			(please s	pecify the u	se(s) and	concerned land
	, , , , ,			•	•		的地面面積/總
				樓面面積			
				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	•		
		STRUCTURE	USE		COVERED	GFA	BUILDING
		B1	RAIN SHELTER FOR AN		AREA		HEIGHT 4 m (ABOUT)(1-STOREY)
		B1 B2 B3		TABLISHMENT TABLISHMENT		80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT)	HEIGHT
		B1 B2 B3	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST	TABLISHMENT TABLISHMENT	AREA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT)	4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY)
☐ Open space	休憩用地	B1 B2 B3	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST	TABLISHMENT TABLISHMENT DRE ROOM TOTAL	AREA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT)	HEIGHT 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 3 m (ABOUT)(1-STOREY)
	休憩用地 open space 私人休憩用	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST	TABLISHMENT TABLISHMENT DRE ROOM TOTAL (please sp	AREA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) Decify land area	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT)	HEIGHT 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 3 m (ABOUT)(1-STOREY)
private	open space 私人休憩用	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST	TABLISHMENT TABLISHMENT TRE ROOM TOTAL (please sp	AREA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) 1(S) 請註明:	HEIGHT 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 4 m (ABOUT)(1-STOREY) 3 m (ABOUT)(1-STOREY) 地面面積)
☐ private	open space 私人休憩用open space 公眾休憩用均	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO	TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) 1(S) 請註明:	## (ABOUT)(1-STOREY)
private public (c) Use(s) of different	open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO	TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	Bum (ABOUT) 200 m (ABOUT) 54 m (ABOUT) 18 m (ABOUT) 352 m (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) 1(S) 請註明:	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 地面面積) less than 不少於
private public (c) Use(s) of diffe	open space 私人休憩用 open space 公眾休憩用 erent floors (if applicable [Floor(s)]	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO	TABLISHMENT TABLISHMENT ORE ROOM TOTAL (please sp	BUT (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 55 m² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) 1(S) 請註明:	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 地面面積) less than 不少於
private public (c) Use(s) of different	open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO	TABLISHMENT TABLISHMENT ORE ROOM TOTAL (please sp	Bum (ABOUT) 200 m (ABOUT) 54 m (ABOUT) 18 m (ABOUT) 352 m (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) 1(S) 請註明:	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 地面面積) less than 不少於
private public (c) Use(s) of diffe	open space 私人休憩用 open space 公眾休憩用 erent floors (if applicable [Floor(s)]	B1 B2 B3 B4	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	BUT (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 55 m² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) 1(S) 請註明:	HEIGHT 4m (ABOUTXI1-STOREY) 4m (ABOUTXI1-STOREY) 4m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) bless than 不少於 less than 不少於
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE	open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA	地 也) 各樓層的)	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE! AREA 80 m² (AE	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	BO MP ² (ABOUT) Bo mp ² (ABOUT) Bo mp ² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 Osed use(s)] Bi mp ² (ABOUT) Osed use(s)] GFA 80 mp ² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 55 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HUILI HEIGI	HEIGHT 4m (ABOUTX)1-STOREY) 4m (ABOUTX)1-STOREY) 4m (ABOUTX)1-STOREY) 4m (ABOUTX)1-STOREY) 3m (ABOUTX)1-STOREY) 地面面積) less than 不少於 less than 不少於 DING HT
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE	open space 私人休憩用 open space 公眾休憩用 erent floors (if applicable [Floor(s)] [層數]	地 也) 各樓層的)	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMA	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bum' (ABOUT) 200 m' (ABOUT) 54 m' (ABOUT) 54 m' (ABOUT) 552 m' (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] E議用途] GFA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT)	BUILT HEIGI	### (ABOUTKI1-STOREY) # m (ABOUTKI1-STOREY)
private public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE	open space 私人休憩用open space 公眾休憩用如erent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTAB	地 也) 各樓層的/ L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE AREA 80 m² (AE 200 m² (TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	BO m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 302 m² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] E議用途] GFA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT)	BUILT HEIG	HEIGHT 4m (ABOUTKI1-STOREY) 4m (ABOUTKI1-STOREY) 4m (ABOUTKI1-STOREY) 4m (ABOUTKI1-STOREY) 3m (ABOUTKI1-STOREY) 3m (ABOUTKI1-STOREY) DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)
private public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE B1 B2 B3	open space 私人休憩用 open space 公眾休憩用 erent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTABL ANIMAL BOARDING ESTABL	地 也) 各樓層的/ L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT	用途(如適用 COVEREI AREA 80 m² (AE 200 m² (AE 18 m² (AE	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bum' (ABOUT) 200 m' (ABOUT) 54 m' (ABOUT) 54 m' (ABOUT) 552 m' (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] E議用途] GFA 80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HEIGI 4 m (ABOUT) 4 m (ABOUT)	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE B1 B2 B3 B4 (d) Proposed use(open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTABI METER ROOM AND STORE s) of uncovered area (if a	地 也) 各樓層的) L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT ROOM TOTA	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE! AREA 80 m² (AE 200 m² (AE 200 m² (AE 18 m² (AE 18 m² (AE)	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bo m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] B該用途] GFA 80 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HEIGI 4 m (ABOUT) 4 m (ABOUT)	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE B1 B2 B3 B4 (d) Proposed use(open space 私人休憩用open space 公眾休憩用如erent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTABI ANIMAL BOARDING ESTABI METER ROOM AND STORE	地 也) 各樓層的) L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT ROOM TOTA	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE! AREA 80 m² (AE 200 m² (AE 200 m² (AE 18 m² (AE 18 m² (AE)	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bo m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] B該用途] GFA 80 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HEIGI 4 m (ABOUT) 4 m (ABOUT)	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE B1 B2 B3 B4 (d) Proposed use(open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTABI METER ROOM AND STORE s) of uncovered area (if a	地 也) 各樓層的) L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT ROOM TOTA	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE! AREA 80 m² (AE 200 m² (AE 200 m² (AE 18 m² (AE 18 m² (AE)	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bo m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] B該用途] GFA 80 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HEIGI 4 m (ABOUT) 4 m (ABOUT)	HEIGHT 4m (ABOUTXI1-STOREY) 4m (ABOUTXI1-STOREY) 4m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) Bless than 不少於 less than 不少於 DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE B1 B2 B3 B4 (d) Proposed use(open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTABI METER ROOM AND STORE s) of uncovered area (if a	地 也) 各樓層的) L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT ROOM TOTA	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE! AREA 80 m² (AE 200 m² (AE 200 m² (AE 18 m² (AE 18 m² (AE)	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bo m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] B該用途] GFA 80 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HEIGI 4 m (ABOUT) 4 m (ABOUT)	HEIGHT 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 4m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) 3m (ABOUT)(1-STOREY) DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)
□ private □ public (c) Use(s) of diffe [Block number] [座數] STRUCTURE B1 B2 B3 B4 (d) Proposed use(open space 私人休憩用open space 公眾休憩用berent floors (if applicable [Floor(s)] [層數] USE RAIN SHELTER FOR ANIMA ANIMAL BOARDING ESTABI METER ROOM AND STORE s) of uncovered area (if a	地 也) 各樓層的) L ACTIVITIES LISHMENT LISHMENT ROOM TOTA	RAIN SHELTER FOR AN ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST ANIMAL BOARDING EST METER ROOM AND STO COVERE! AREA 80 m² (AE 200 m² (AE 200 m² (AE 18 m² (AE 18 m² (AE)	TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TABLISHMENT TOTAL (please sp	AREA Bo m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) Decify land area sq. m 平方 sq. m 平方 Osed use(s)] B該用途] GFA 80 m ² (ABOUT) 200 m ² (ABOUT) 18 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT) 352 m ² (ABOUT)	80 m² (ABOUT) 200 m² (ABOUT) 54 m² (ABOUT) 18 m² (ABOUT) 352 m² (ABOUT) (S) 請註明: (X) Not HEIGI 4 m (ABOUT) 4 m (ABOUT)	HEIGHT 4m (ABOUTXI1-STOREY) 4m (ABOUTXI1-STOREY) 4m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) 3m (ABOUTXI1-STOREY) Bless than 不少於 less than 不少於 DING HT ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY) ABOUT)(1-STOREY)

7. Anticipated Completion Time of the Development Proposal 擬議發展計劃的預計完成時間					
擬議發展計劃預期完成的年份》 (Separate anticipated completion Government, institution or comm	及月份(分 times (in unity facili	month and year) should be provided for the proposed public open space a	ınd		
Existing		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			

	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				
.4	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••			
8. Vehicular Access Arr 擬議發展計劃的行		t of the Development Proposal 安排			
Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/有關建築物?	Yes是	 ✓ There is an existing access. (please indicate the street name, whe appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) Accessible from Kong Tai Road via a local access ☐ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the widt 有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度) 			
	No否				
Any provision of parking space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供停車 位?	Yes 是 No 否	 ✓ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) 			
Any provision of loading/unloading space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客 貨車位?	Yes 是	[☑ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)			
	No 否				

9. Impacts of De	evelopme	nt Proposal 擬議發展語	計劃的影響	
justifications/reasons fo	r not prov		d measures to minimise possible a 施,否則請提供理據/理由。	adverse impacts or give
Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	Yes 是		背提供詳情	
	No否			
Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? (Note: where Type (ii) application is the subject of application, please skip this section. 註:如申請涉及第(ii)類申請,請跳至下一條問題。)	Yes 是 No 否	the extent of filling of land/pond((請用地盤平面圖顯示有關土地 園) Diversion of stream 河 Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面。 Depth of filling 填塘河 Depth of filling 填土面。 Depth of filling 填土面。 Depth of filling 填土面。 Depth of filling 填土高。	L/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土 「道改道 積sq.m 平方米 程度m 米 種sq.m 平方米 理度m 米	L及/或挖土的細節及/或範 □About 約 □About 約 □About 約 □About 約
Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On envir- On traffic On water On drain: On slope Affected Landscap Tree Fell Visual In Others (F	at breast height and species of t	e impact(s). For tree felling, pl	

10. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
Please refer to the supplementary statement.
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••

11. Declaration 聲明					
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。					
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。					
Signature □ Applicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人 簽署					
Matthew NG	Planning and Development Manager				
Name in Block Letters 姓名(請以正楷填寫)	Position (if applicable) 職位 (如適用)				
Professional Qualification(s) 專業資格 Which Member 會員 / □ Fellow 是 Amber 管員 / □ Fellow 是 Amber 管具 / □ Fellow 是 Amber 管理 / □ Fellow 是	/ ☐ HKIA 香港建築師學會 / ☐ HKIE 香港工程師學會 / ☐ HKIUD 香港城市設計學會 MRTPL MPIA CMUT				
on behalf of R-riches Property Consultants Limited 盈卓物業顧問有限公司 代表 表示 A R R R R R R R R R R R R R R R R R R					
☑ Company 公司 / □ Organisation Name and C	Chop (if applicable) 機構名稱是華(如適用)				
Date 日期 22/2/2024 (1)	DD/MM/YYYY 日/月/年)				

Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes: 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規

劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

(a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及

(b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 古便中達人與天皇命私事及政府如門之間進行聯絡。

方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.

申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。

3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the following:如發展涉及靈灰安置所用途,謂另外填妥以下資料:
Ash interment capacity 骨灰安放容量@
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位内最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量
Total number of niches 龕位總數
Total number of single niches 單人龕位總數
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目(已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目(已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目(待售)
Total number of double niches 雙人龕位總數
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目(已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目(已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目(已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目(待售)
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)
Number. of niches (sold and fully occupied)
Proposed operating hours 擬議營運時間
 Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指: the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium; 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目; the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the columbarium; and 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰;以及 the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium. 在該母压安置所內,總共最多可安放多小份母在。

Gist of Applica	tion F	申請摘要		201		
(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u> . This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) (請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)						
Application No. 申請編號	(For Of	ficial Use Only) (請夕	刃填寫此欗)			
Location/address 位置/地址	Lot 1218 RP (Part) in D.D. 109, Tai Kong Po, Kam Tin, Yuen Long, New Territories					Territories
Site area			CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR O	1,371 s	q. m 平方>	米 ☑ About 約
地盤面積	(includ	es Government land	of包括政府:	土地 N/A s	sq.m 平方	米 ☑ About 約)
Plan 圖則	Approved Kam Tin North Outline Zonin			g Plan No. ; S/YL-KT	⁻ N/11	
Zoning 地帶	"Agriculture"					
Applied use/ development 申請用途/發展		porary Animal Boar s and Associated F	_	nent with Ancillary Fa	acilities for a	Period of 5
(i) Gross floor area and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率			sq.n	n 平方米	Plot R	atio 地積比率
		Domestic 住用	1	□ About 約 □ Not more than 不多於	1	□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	352	☑ About 約 □ Not more than 不多於	0.26	☑About 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of blocks 幢數		Domestic 住用		I		
		Non-domestic 非住用		4		
		Composite 綜合用途		1	and and an arrangement of the second	

(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	1	m 米□ (Not more than 不多於)
			/	mPD 米(主水平基準上)□ (Not more than 不多於)
				Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
Action (Application)			/ (Include 包括 Exclude 不包括 Carport 停車間 Basement 地庫 Refuge Floor 防火層 Podium 平台
		Non-domestic 非住用	3 - 4 (about)	m 米□ (Not more than 不多於)
			/	mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			1	Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
Market, Company				Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Composite 綜合用途	/	m 米 □ (Not more than 不多於)
			/	mPD 米(主水平基準上)□ (Not more than 不多於)
			/	Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(Include 包括口 Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		26	% ☑ About 約
(v)	No. of units 單位數目		/	
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	/ sq.m 平ブ	万米 🗆 Not less than 不少於
		Public 公眾	/ sq.m 平ブ	5米 □ Not less than 不少於

(vii)	No. of parking spaces and loading /	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	3	
	unloading spaces	Private Car Parking Spaces 私家車車位	3 (PC)	
停車位及上落客貨	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	, ,		
	車位數目	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	1	
		Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位		
		Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	/	
***************************************		Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys		
		1		
		Taxi Spaces 的士車位	,	
		',		
		Coach Spaces 旅遊巴車位		
		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	1 (LGV)	
		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位	1	
		Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	1	

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件					
	<u>Chinese</u>	English			
	中文	英文			
Plans and Drawings 圖則及繪圖					
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖		\checkmark			
Block plan(s) 樓宇位置圖					
Floor plan(s) 樓宇平面圖					
Sectional plan(s) 截視圖					
Elevation(s) 立視圖					
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片					
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖					
Others (please specify) 其他(請註明)		Ø			
Location Plan, Zoning Plan, Plans showing the land status of the application site, Swept P					
Filling of Land Plan, Accepted drainage proposal of previous application and drainage rec	ords, FSIs p	roposal			
Reports 報告書					
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據					
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)					
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)					
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估					
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估					
Visual impact assessment 視覺影響評估					
Landscape impact assessment 景觀影響評估					
Tree Survey 樹木調査					
Geotechnical impact assessment 土力影響評估					
Drainage impact assessment 排水影響評估					
Sewerage impact assessment 排污影響評估					
Risk Assessment 風險評估					
Others (please specify) 其他(請註明)					
Note: May insert more than one「レ」. 註:可在多於一個方格內加上「レ」號					

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

¥ ,

註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。